



**FOTON**

福田汽车

# Сервисная книжка

Коммерческие автомобили

BEIQI FOTON MOTOR CO. LTD



## Учетные данные

Модель автомобиля \_\_\_\_\_ Год выпуска \_\_\_\_\_

Идентификационный номер автомобиля \_\_\_\_\_

Номер шасси (кузова) \_\_\_\_\_

Номер двигателя \_\_\_\_\_

Цвет окраски кабины (кузова) \_\_\_\_\_

Номер ключа замка зажигания \_\_\_\_\_

Номер КПП \_\_\_\_\_

Номер передней оси \_\_\_\_\_

Номер ТНВД \_\_\_\_\_

Номер ТРК \_\_\_\_\_

Номер компрессора \_\_\_\_\_

Владелец автомобиля \_\_\_\_\_

Адрес \_\_\_\_\_

Телефон, факс \_\_\_\_\_

Наименование предприятия, продавшего автомобиль \_\_\_\_\_

Адрес \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Печать предприятия \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ /

(подпись ответственного лица)

## Общая информация



Настоящая «Сервисная книжка» содержит в себе информацию о гарантии и рекомендации по регулярному техническому обслуживанию и уходу, выполнение которых обеспечит долгий и надежный срок службы Вашему автомобилю. Прочитайте, пожалуйста, этот буклет внимательно, чтобы понять, какого рода обслуживание Вы вправе требовать по условиям гарантии, а что относится к ответственности владельца с соблюдением требований по периодичности ТО и проведением самостоятельного обслуживания.

### **Регистрационный сертификат и предпродажная подготовка**

Перед тем, как передать Вам автомобиль, Ваш дилер осуществляет предпродажную подготовку в соответствии со стандартной инструкцией. После того, как Вы поставите свою подпись на Регистрационном Сертификате и листе Предпродажного Техосмотра, Ваш дилер отделит эти документы от настоящей «Сервисной книжки».

### **Назначение Сервисной книжки**

В сервисной книжке мы удостоверяем дату поставки Вам автомобиля и тем самым начало действия гарантии на Ваш автомобиль. Благодаря внесению в «Сервисную книжку» сведений о Вашем автомобиле гарантируется надежное обеспечение предназначенными именно для Вашей модели автомобиля запчастями. Эти сведения служат также для того, чтобы подтвердить проведение требуемого обслуживания в соответствии с рекомендациями изготовителя, а также, чтобы Ваш автомобиль мог быть отремонтирован без всяких проблем даже спустя много лет.

«Сервисная книжка» также подскажет Вам, когда надлежит направить автомобиль на очередное техническое обслуживание. На страницах с отметками о проведении работ мы удостоверяем прохождение каждого очередного технического обслуживания. Эти отметки о проведении предусмотренного обслуживания являются одним из необходимых условий выполнения нами обязательств по гарантии.



## УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Автомобили «FOTON» компании **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD** производятся из высококачественных материалов с использованием самых современных машиностроительных технологий и методов контроля качества. Для обеспечения эффективной эксплуатации транспортного средства компания ООО «ФОТОН МОТОР» предлагает Вам гарантию на новый автомобиль в соответствии с нижеупомянутыми условиями.

### **1. Гарантийный срок**

Легкие коммерческие автомобили «ФОТОН», реализованные через сеть официальных дилеров ООО «ФОТОН МОТОР», имеют заводскую гарантию 24 месяца или 100 000 км, в зависимости от того, что наступит раньше, за исключением некоторых комплектующих, перечисленных ниже:

гарантия на электрооборудование и электрическую проводку автомобиля - 12 месяцев или 50 000 км (в зависимости от того, что наступит раньше;

гарантия на шины и АКБ, первоначально установленные на автомобиле, предоставляется производителями указанных компонентов;

гарантия на окраску распространяется на все окрашенные части кузова автомобиля (за исключением днища), если повреждения поверхности были вызваны использованием некачественных материалов или нарушением технологии производства. Гарантийный период на окраску составляет 1 года, независимо от пробега автомобиля. Обнаруженные внешние повреждения лакокрасочного покрытия, приводящие к распространению очагов отслоения, должны быть устранены за счет владельца автомобиля незамедлительно;

гарантия против сквозной коррозии распространяется на все кузовные металлические панели в том случае, если причиной коррозии стало использование некачественных материалов или технологии производства. Гарантийный период против сквозной коррозии составляет 1 год, независимо от пробега. Необходимым условием сохранения гарантии является прохождение регулярного осмотра автомобиля у официального дилера, с целью своевременного обнаружения и устранения мест возникновения коррозии;

гарантия на двигатели Foton Cummins 18 месяцев или 160 000 км пробега, в зависимости от того, что наступит раньше;

гарантия на нижеследующие комплектующие двигателей Foton-Cummins 12 месяцев или 80 000 км пробега, в зависимости от того, что наступит раньше: стартер, генератор, ремень, шкив, клапан системы рециркуляции

**Примечание:** Дилером может быть предоставлена дополнительная гарантия, которая оформляется отдельным договором между покупателем и дилером.

отработавших газов, проводка системы ЕСМ, насос охлаждающей жидкости, масляный подогреватель, подогреватель воздуха, подогреватель охлаждающей жидкости.

Специально оговариваемые элементы, перечисленные ниже, не подлежат гарантии Изготовителя **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD**. Гарантию на данные комплектующие дают производители элементов (продавец или дилер, установивший их): аудиоаппаратура, кондиционеры, охранная сигнализация и прочее дополнительное оборудование кроме оборудования, установленного Изготовителем **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD**.

## **2. Что покрывается гарантией**

Любая деталь Вашего автомобиля (за исключением шин и камер), произведенная или поставленная компанией **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD**, в которой при нормальной эксплуатации и своевременном обслуживании был выявлен сырьевой или производственный дефект.

## **3. Что не подлежит покрытию в соответствии с гарантией**

Гарантия ограничена только дефектами производственного характера и не распространяется на следующие случаи:

3.1. Регламентные работы при плановом техническом обслуживании, включая диагностические и регулировочные работы, а также разрушение одноразовых элементов и расходование других материалов при техническом обслуживании.

3.2. Нормальный износ любых деталей, естественное старение и разрушение покрытия деталей, лакокрасочного слоя, резиновых деталей, обивки и отделки в результате воздействия окружающей среды и нормального использования.

3.3. Незначительные отклонения, не влияющие на качество, характеристики или работоспособность автомобиля или его элементов. Например: слабый шум, скрип или вибрация; очень медленная утечка масла и других жидкостей через гидравлические уплотнения, не вызывающие уменьшения количества этих жидкостей; щели между панелями и зазоры на кузове, допускаемые стандартами **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD**; дефекты внешнего покрытия, не видимые в нормальных условиях и т.д.

3.4. Ущерб, оцененный квалифицированным персоналом как следствие неполного или несвоевременного обслуживания. Например: пренебрежение ежедневным или периодическим осмотром и ТО. Значительный - более 500 км перепробег между плановыми ТО, а также возникшие как следствие дефекты, не заявленные своевременно и не устраненные вовремя.

3.5. Ущерб в результате использования неоригинальной или не одобренной Изготовителем детали, либо детали, замененной или отремонтированной не официальным дилером Изготовителя.

3.6. Повреждение автомобиля в результате дорожно-транспортного происшествия, неосторожности, пренебрежительного обращения с автомобилем, использование его в горах, ралли и т.п., модификация автомобиля или его частей, не одобренная Изготовителем **BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD.**

3.7. Повреждения на автомобилях, списанных и утилизированных с выдачей акта.

3.8. Повреждения автомобиля, вызванные внешними воздействиями, такими как воздействия химических веществ и кислотных дождей, воздействия частями дорожного покрытия (камни, песок, соль и т.п.), пожаром, катастрофами в результате техногенной деятельности человека или его небрежности, а так же стихийными бедствиями.

3.9. Повреждение грузового отсека в результате погрузки-разгрузки или транспортировки груза.

3.10. Расходы, связанные с невозможностью использовать неисправный автомобиль, потери времени, расходы на топливо, телефонную связь, транспортные расходы, на буксировку автомобиля, потеря доходов и другие коммерческие потери.

3.11. Любой автомобиль, у которого изменены показания одометра и затруднено определение пробега.

3.12. Расходные и смазочные материалы, прочие элементы, используемые либо подверженные износу и разрушению при нормальной эксплуатации, за исключением случаев, когда замена вызвана устранением сырьевого или производственного дефекта:

- |                                 |                                |                                  |
|---------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|
| — все фильтры;                  | — щётки стеклоочистителей;     | — крестовины карданных валов;    |
| — приводные ремни;              | — сальники, прокладки,         | — резиновые шланги, трубки и     |
| — свечи накаливания;            | уплотнительные манжеты;        | патрубки;                        |
| — диски сцепления и выжимные    | — плавкие предохранители;      | — топлива, смазочные материалы и |
| подшипники;                     | — лампы накаливания;           | эксплуатационные жидкости и т.д  |
| — тормозные колодки и накладки; | — салеинтблоки, шаровые опоры, |                                  |
| — тормозные диски и барабаны;   | шарниры рулевых тяг;           |                                  |

3.13. Любое транспортное средство, в которое были внесены изменения без одобрения от ООО «ФОТОН МОТОР».

3.14. Щели между панелями, допускаемые стандартами изготовителя.

Технический центр снимает автомобиль с гарантийного обслуживания в следующих случаях:

- владелец своевременно не предоставил автомобиль в авторизованный технический центр для очередного технического обслуживания в соответствии с требованиями завода-изготовителя;
- владелец допустил снятие, установку, разборку или ремонт узлов и агрегатов автомобиля без согласования с продавцом или авторизованным сервисным центром;
- владелец допустил самовольное вмешательство в конструкцию автомобиля без согласования с заводом - изготовителем;
- владелец выполнил регламентное техническое обслуживание или ремонт в неавторизованном техническом центре;
- в процессе эксплуатации были допущены нарушения требований Руководства по эксплуатации и/или Сервисной книжки;
- в случае выявления признаков эксплуатации автомобиля с перегрузкой, при использовании автомобиля в спортивных соревнованиях или в несоответствующих дорожных условиях.

#### **4. Предоставление гарантии**

Гарантийный ремонт производится официальными дилерами, авторизованными компанией ООО «ФОТОН МОТОР» по коммерческому транспорту, без каких-либо дополнительных условий и без взимания платы за работы и запасные части.

#### **5. Определение необходимого гарантийного ремонта**

Компания ООО «ФОТОН МОТОР» оставляет за собой право выносить окончательное решение по всем гарантийным требованиям.

## Периодичность технического обслуживания

Для того, чтобы Вы не забыли о необходимости проведения технического обслуживания и своевременно направили Ваш автомобиль на сервисное предприятие, мы напоминаем Вам о сроках проведения очередного техобслуживания посредством соответствующих записей в «Сервисной книжке».

При нормальных условиях эксплуатации указанная периодичность совпадает с фактически необходимой.

Периодичность технического обслуживания зависит от модели и комплектации автомобиля.

При тяжелых условиях эксплуатации необходимо провести определенные работы, не дожидаясь наступления срока очередного технического обслуживания. Это касается прежде всего очистки или смены фильтрующего элемента воздушного фильтра при сильной запыленности воздуха, смены моторного масла при увеличенных нагрузках и экстремальной езде, смены топливного фильтра при использовании топлива сомнительного качества и т.д.

Мастер Вашего сервисного предприятия проконсультирует Вас, следует ли проводить дополнительные работы во время и между плановыми техническими обслуживаниями, а также если Вы считаете, что условия эксплуатации соответствуют тяжелым.

### **К тяжелым условиям относятся:**

1. Движение в условиях сильной запыленности воздуха;
2. Движение по ухабистым, залитым водой дорогам или холмистой местности;
3. Эксплуатация автомобиля при низких температурах окружающего воздуха;
4. Эксплуатация автомобиля с длительными периодами работы двигателя на холостом ходу или поездками на небольшие расстояния при низких температурах окружающего воздуха;
5. Движение с частыми интенсивными торможениями;
6. Буксировка прицепа;
7. Эксплуатация в режиме маршрутного такси;
8. Если более 50% времени эксплуатация производится в условиях интенсивного движения при температуре окружающего воздуха 32 градуса и более;



9. Если более 50% времени эксплуатации приходится на езду со скоростью 90 км/ч и более.

10. Использование на дорогах, обработанных химическими реактивами против обледенения.

В зависимости от модели автомобиля, его комплектации, а также от объема необходимых дополнительных работ и трудоемкости подготовки Вашего автомобиля к прохождению технического осмотра определяется стоимость технического обслуживания.

## **Ответственность владельца**

### **1. Регулярное Техническое Обслуживание (ТО)**

Регулярное техническое обслуживание, производимое квалифицированными механиками, является ключом безопасности и надежности Вашего автомобиля. Оно осуществляется в соответствии с графиком рекомендуемого обслуживания, указанным в этой «Сервисной книжке», и исполняется по Вашей инициативе уполномоченным дилером ООО «ФОТОН МОТОР». По окончании технического обслуживания автомобиля дилером производится запись о проведении ТО.

### **ПОМНИТЕ!!!**

**Для сохранения гарантии на Ваш автомобиль проводите Техническое Обслуживание (ТО) и ремонт Вашего автомобиля только в СТО авторизированных дилеров компании BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD.**

### **2. Ежедневный уход**

Перед ежедневным использованием автомобиля Вы должны провести определенные процедуры, указанные в руководстве по эксплуатации.

Порядок ежедневного осмотра автомобиля очень прост. Сделайте для себя правило выполнять его каждый день или перед долгой поездкой, с тем чтобы предотвратить отказ и обеспечить Вашему автомобилю хорошие эксплуатационные характеристики.

**Перечень работ по ежедневному уходу:**

1. Проверьте наличие охлаждающей жидкости в системе охлаждения двигателя.
2. Проверьте уровень моторного масла.
3. Проверьте уровень масла в коробке передач.
4. Проверьте наличие тормозной жидкости.
5. Проверьте состояние индикатора работы аккумулятора.
6. Проверьте наличие жидкости в резервуаре стеклоомывателя.
7. Проверьте количество топлива.
8. Проверьте исправность всех фар и сигнальных огней.
9. Проверьте состояние колес (в том числе и запасного) на износ и наличие повреждений.
10. Убедитесь в отсутствии утечек топлива, масла, жидкостей и воды.
11. Отрегулируйте зеркала заднего вида.
12. Проверьте нормальное функционирование и свободный ход педалей сцепления и тормозов.
13. Проверьте нормальное функционирование ручного тормоза.
14. Проверьте нормальное функционирование всех переключателей.
15. Проверьте уровень жидкости сцепления.
16. Проверьте уровень жидкости в резервуаре системы гидроусилителя руля.
17. Проверьте рулевое управление.
18. Проверьте состояние инструмента.
19. Проверьте состояние влагоотделителя.

### **3. Эксплуатация**

Не нарушайте норм и правил эксплуатации автомобиля. Не допускайте перегрузки узлов, агрегатов и элементов автомобиля.

Используйте только качественное топливо, масло и другие смазочные жидкости для Вашего автомобиля.

Используйте только оригинальные запасные части и расходные материалы.

#### **ПОМНИТЕ!!!**

**Неисправности автомобиля, причиной которых является нарушение правил и норм эксплуатации автомобиля, использование некачественных топлива, масел, запасных частей и т.д. не покрываются заводской гарантией BEIQI FOTON MOTOR CO.LTD.**

### **ПРОВЕДЕНИЕ ПЛАНОВОГО ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ**

На расположенных далее листках для отметок сервисное предприятие подтверждает проведение или непроведение работ по техническому обслуживанию внесением крестиков в соответствующие клетки. Это дает Вам возможность иметь полное представление о выполненных работах и позволяет Вам избежать всякого рода недоразумений. Ваша подпись в «Сервисной книжке» подтверждает, что при передаче автомобиля продавцом Вам были даны следующие указания:

- указания по периодичности технического обслуживания;
- указания по обработке автомобиля;
- общие указания по эксплуатации автомобиля, а также особенности эксплуатации в России.

**Работы по обслуживанию:**

<b>Вид работы</b>	<b>TO-1</b>	<b>TO-2</b>	<b>TO-3</b>	<b>TO-4</b>	<b>TO-5</b>	<b>TO-6</b>	<b>TO-7</b>	<b>TO-8</b>	<b>TO-9</b>	<b>TO-10</b>
<b>Пробег, тыс.км.</b>	<b>2000</b>	<b>9500-</b>	<b>19500-</b>	<b>29500-</b>	<b>39500-</b>	<b>49500</b>	<b>59500</b>	<b>69500</b>	<b>79500</b>	<b>89500</b>
	<b>3000</b>	<b>10500</b>	<b>20500</b>	<b>30500</b>	<b>40500</b>	<b>50500</b>	<b>60500</b>	<b>70500</b>	<b>80500</b>	<b>90500</b>
	<b>12</b>	<b>24</b>	<b>36</b>	<b>48</b>						
<b>Работы выполняемые на подъемнике</b>										
Замена масла и масляного фильтра	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Замена масла в КПП и отчистка сапуна (раз в год)	+					+				
Замена масла: в заднем мосту, в раздаточной коробке и отчистка сапуна (раз в год)	+		+		+		+		+	
Замена зубчатого ремня привода генератора, ролика натяжителя							+			
Воздушный фильтр - замена фильтрующего элемента				+			+			+
Замена жидкости в сцеплении (раз в год)					+				+	
Смазка механизма выбора передач		+	+	+	+	+	+	+	+	+
Замена жидкости в ГУР (гидроусилитель руля), рулевом редукторе, тормозной системе и сцеплении (раз в год)				+				+		
Замена охлаждающей жидкости (раз в два года)					+				+	
Замена топливного фильтра	+		+		+		+		+	
Смазка узлов подвески (12 точек)	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
<b>Проверить</b>										
Наличие посторонних. шумов и стуков двигателя, сцепления, КПП, кардана, заднего редуктора и подшипников подвески	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Герметичность уплотнений узлов и агрегатов	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние топливных магистралей	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Наличие воды в отстойнике топливной системы и ее слив (для автомобилей с дизельным двигателем)	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние ремня ГРМ, эффективность работы турбины, проверка интеркуллера (промеж. радиатор для охл. воздуха) и регулировка тепловых зазоров клапанов в двигателе	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние и натяжение приводных ремней	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Уровень масла в КПП, раздаточной коробке, заднем мосту	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Систему трубопровода гидроусилителя руля и эффективность работы насоса ГУР	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+

<b>Вид работы</b>	<b>TO-1</b>	<b>TO-2</b>	<b>TO-3</b>	<b>TO-4</b>	<b>TO-5</b>	<b>TO-6</b>	<b>TO-7</b>	<b>TO-8</b>	<b>TO-9</b>	<b>TO-10</b>
<b>Пробег, тыс.км.</b>	<b>2000</b>	<b>9500-</b>	<b>19500-</b>	<b>29500-</b>	<b>39500-</b>	<b>49500</b>	<b>59500</b>	<b>69500</b>	<b>79500</b>	<b>89500</b>
	<b>3000</b>	<b>10500</b>	<b>20500</b>	<b>30500</b>	<b>40500</b>	<b>50500</b>	<b>60500</b>	<b>70500</b>	<b>80500</b>	<b>90500</b>
	<b>12</b>	<b>24</b>	<b>36</b>	<b>48</b>						
Уровень жидкости в тормозной системе, сцеплении, в системе гидроусилителя руля и рулевом редукторе.	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
<u>Диагностика утечек</u>										
Сост. резьбовых соединений шасси, подвески, трансмиссии	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние замков и петель	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Стояночный тормоз: диагностика механизма, диагностика толщины фрикционных накладок, диагностика внутреннего диаметра тормозного барабана и регулировка зазора	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние тормозных трубок и шлангов	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Свободный ход педали тормоза и сцепления	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Регулировку углов установки колес			+			+			+	
Работу рулевого управления	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние подшипников передних ступиц, замена смазки (раз в 60000км) и регулировка зазора	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Карданный вал: диагностика и смазка (крестовин, шлицевых соединений кардана и подшипника подвесной опоры карданного вала)	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние и степень износа: тормозных дисков, колодок, барабанов и тормозных механизмов.										
Регулировка зазора между фрикционной накладкой и тормозным барабаном. Проверка регулятора давления задних колес	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Работу и эффективность тормозной системы, стояночного тормоза и горного тормоза	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Состояние пыльников, защитных чехлов	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Герметичность и эффективность системы охлаждения, наличие утечек, работоспособность элементов, уровень и плотность охлаждающей жидкости	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Давление в шинах и износ протектора (перестановка колес). Шпильки и гайки колес - проверка величины момента затяжки	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+

<b>Вид работы</b>	<b>TO-1</b>	<b>TO-2</b>	<b>TO-3</b>	<b>TO-4</b>	<b>TO-5</b>	<b>TO-6</b>	<b>TO-7</b>	<b>TO-8</b>	<b>TO-9</b>	<b>TO-10</b>
<b>Пробег, тыс.км.</b>	<b>2000</b>	<b>9500-</b>	<b>19500-</b>	<b>29500-</b>	<b>39500-</b>	<b>49500</b>	<b>59500</b>	<b>69500</b>	<b>79500</b>	<b>89500</b>
	<b>3000</b>	<b>10500</b>	<b>20500</b>	<b>30500</b>	<b>40500</b>	<b>50500</b>	<b>60500</b>	<b>70500</b>	<b>80500</b>	<b>90500</b>
	<b>12</b>	<b>24</b>	<b>36</b>	<b>48</b>						
Люфт: рулевого колеса, подшипников ступиц, шкворней передней подвески, крестовин, карданного вала, наконечников рулевых тяг.										
Диагностика подвески: рессоры, амортизаторы, рулевые тяги и механизма подъема кабины.	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Протяжка гаек крепления стремянок рессор <u>передней и задней подвески</u>										
Состояние выхлопной системы. Диагностика на герметичность и отсутствие повреждений	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
<b>Работы на посту автоэлектрика</b>										
Проверить: уровень и плотности электролита, звуковой сигнал, щетки стеклоочистителя и омыватель, габаритные огни, огни стоп сигналов, указателей поворотов, огни заднего хода, стартер, генератор, свечи накала, подогрев воздуха в впускном коллекторе, горный тормоз, центральный замок, зеркала с электроприводом, систему обогрева и вентиляции салона, кондиционер (салонный фильтр), хладагент	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Проверка направления светового пучка фар	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
<b>Работы на посту диагностики</b>										
Диагностика ДВС, топливной аппаратуры, ABS	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+

**Спецификация масел, заправочных жидкостей и смазок для коммерческих автомобилей «FOTON»:**

Масло в ДВС по классификации API GF-4 или выше SAE 10W/30; (контролировать уровень по щупу).  
 Масло в МКПП по классификации API GL - 5 80W/90; (раз в год).  
 Масло в заднем мосту по классификации API GL -5 SAE 80W/90; (раз в год).  
 Тормозная жидкость DOT-4; (раз в год).  
 Жидкость ГУР ATF-III; (раз в два года).  
 Смазка подшипников передних ступиц универсальная консистентная NLGL e2; (по потребности).  
 Антифриз на этиленгликолевой основе (один раз в два года)\*.

Для автомобилей оснащенными двигателями Foton-Cummins настоятельно рекомендуется\*\* использовать следующие фильтрующие элементы и материалы компании Fleetguard:  
 Масляный фильтр LF16352;  
 Топливный фильтр FF5706;  
 Воздушный фильтр AH19479

\* В системе охлаждения двигателя Foton-Cummins рекомендуется применять готовую к использованию охлаждающую жидкость Fleetguard ES Compleat EG 50/50.

\*\* Претензии по неисправностям двигателя, возникшим в результате использования расходных материалов не удовлетворяющих стандартам Cummins, в рамках гарантии удовлетворены не будут.

### **Предпродажный техосмотр**

Настоящим документом подтверждается проведение бесплатного предпродажного осмотра VIN:

Км (километры)

Дата

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Ф.И.О дилера

### **Предпродажный техосмотр**

Настоящим документом подтверждается проведение бесплатного предпродажного осмотра VIN:

Км (километры)

Дата

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Ф.И.О дилера

## Регистрационный сертификат

Идентификационный номер автомобиля

---

Модель:            Двигатель:            Дата продажи:

---

Я подтверждаю, что получил гарантию изготовителя автомобиля FOTON и что мой дилер/дистрибьютор объяснил мне следующее:

1. Сроки и условия гарантии.
2. Необходимость регулярного тех. обслуживания.

Адрес владельца:

---

---

Ф.И.О. и подпись  
владельца

---

Ф.И.О. и подпись  
дилера

---

## Регистрационный сертификат

Идентификационный номер автомобиля

---

Модель:            Двигатель:            Дата продажи:

---

Я подтверждаю, что получил гарантию изготовителя автомобиля FOTON и что мой дилер/дистрибьютор объяснил мне следующее:

1. Сроки и условия гарантии.
2. Необходимость регулярного тех. обслуживания.

Адрес владельца:

---

---

Ф.И.О. и подпись  
владельца

---

Ф.И.О. и подпись  
дилера

---



### ТАЛОН №1

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №2

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №3

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №4

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №5

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №6

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №7

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №8

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №9

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

### ТАЛОН №10

Обслуживание  
Выполнено после пробега

\_\_\_\_\_ КМ

Печать станции обслуживания

\_\_\_\_\_  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Дата

**ПОМНИТЕ!!! Для сохранения гарантии на Ваш автомобиль проводите Техническое Обслуживание (ТО) и ремонт Вашего автомобиля только в СТО авторизированных дилеров компании BEIQI FOTON MOTOR CO. LTD**



